

## إدخال إبرة LeEject

1. الواقي هو الجزء البلاستيكي الوحيد وهو مُصمم لتأمين الإبرة. أدر الواقي لمحاذاة منطقة الوعاء المخروطي الشكل.
2. لف الغطاء الواقي القصير لكشف الشكل المخروطي وضع الجزء المخروطي من الإبرة في المحقنة.
3. أدر الواقي في اتجاه عقارب الساعة لتثبيت الإبرة.
4. أزل الغطاء الطويل قبل الحقن مباشرةً.

## إدخال خرطوشة التخدير

أثناء سحب المكبس، ضع خرطوشة التخدير داخل فوهة المحقنة.

## السحب اليدوي

اضغط على حلقة الإبهام لكي يجذب المقراض المكبس المطاطي للخرطوشة. اسحب دائماً مباشرةً قبل الحقن وقم بالحقن ببطء.

## إزالة الخرطوشة

فك المقراض من الخرطوشة عن طريق سحب حلقة الإبهام بسرعة. وادفع الخرطوشة للخارج من خلال النافذة الصغيرة الموجودة بالأسفل. ثم التقط الخرطوشة بإصبعي الإبهام والسبابة المقابليين. وإذا احتجت إلى خرطوشة أخرى، ضع خرطوشة أخرى في المحقنة.

## التخلص من الإبرة

1. أزل الخرطوشة قبل إزالة الإبرة.
2. أدر الواقي عكس اتجاه عقارب الساعة لكشف الجزء المخروطي من الإبرة واعكس المحقنة رأساً على عقب لكي تسقط الإبرة مباشرةً داخل فتحة حاوية الأدوات الحادة الموضوعه بالأسفل.
3. بدلاً من ذلك، تخلص من الإبرة على صينية معدات الأسنان. استخدم ملقاط أسنان أو مرقي لتقاط وإسقاط الإبرة داخل حاوية الأدوات الحادة على الفور. حافظ على نظافة وأمان مكان عملك.

## معلومات مساعدة المستخدم:

اتصل بشركة Advanced Technology & Capital, Inc., 5 Sylvan Avenue, Englewood Cliffs, NJ 07632 عن طريق البريد الإلكتروني على info@LeEject.com أو الاتصال بنا على الرقم +1 201 803 5202.

## مقدمة

نظام LeEject 2 لمحاقن وإبر الأسنان هو عبارة عن جهاز مصمم للقضاء على مرحلتي إعادة التلبس والفك في التقنيات الحالية. تتطلب هذه التقنية الحديثة عملية تعلم، لذا يرجى زيارة الموقع الإلكتروني، www.LeEject.com ومشاهدة الفيديو التعليمي.

## دواعي الاستخدام

صُممت محاقن وإبر LeEject للاستخدام مع خراطيش المخدر الموضعي للتخدير بالارتشاح وبإحصار العصب التي تعطى للمريض قبل أو بالتزامن مع عمليات الأسنان.

## تحذيرات

1. تجنب الضغط بشدة على الإبرة أو ثنيها مما قد يتسبب في كسر الإبرة.
2. في حالة سقوط الإبرة على الأرض، لا تلتقطها بيديك، استخدم ملقط الأسنان أو مرقي لتقاطها.
3. تجنب نقل الإبر غير المغطاة لموظفي الأسنان الآخرين لتجنب خطر الإصابة بوخز الإبر.

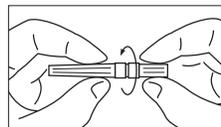
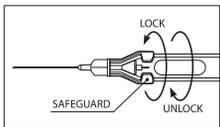
## الاحتياطات

1. تستخدم محاقن LeEject 2 فقط مع إبر LeEject.
2. يوصى باستخدام حاوية للمواد الحادة ذات فتحة كبيرة، مثل Sharps-A-Gator من Covidien (موديل 31144010) أو Wallmate من BD، لتسهيل إسقاط الإبر. يجب وضع حاوية للمواد الحادة في كل منطقة علاج.
3. يجوز حقن المريض نفسه عدة مرات باستخدام إبرة واحدة، ولكن يجب التخلص من الإبرة المستعملة مباشرةً عند الانتهاء من الحقن. وإذا دعت الحاجة لمزيد من الحقن لاحقاً، يرجى استخدام إبرة جديدة.
4. إذا كان السداد مكسوراً، يعني ذلك أن الإبرة غير معقمة ويجب الامتناع عن استخدامها.
5. إذا كان الواقي البلاستيكي تالفاً، فيجب تغييره.

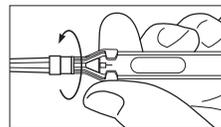
## تعليمات التنظيف/التعقيم

1. تباع المحاقن وهي غير معقمة ويجب تعقيمها قبل الاستخدام.
2. يجب تنظيف المحقنة جيداً في منطف بالموجات فوق الصوتية لإزالة أي آثار للدماء واللحاح ومحلول التخدير في نهاية كل عملية.
3. بعد تنظيف المحقنة قم بتعقيمها في جهاز التعقيم (الأوتوكلاف) وفقاً للمعايير الوطنية/الدولية المعتمدة. اتبع إرشادات جهاز التعقيم للقيام بالتعقيم السليم.
4. خزّن المحقنة في مكان جاف ومعقم.

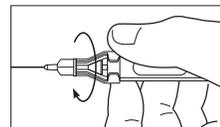
## LeEject 2® Syringe Instructions



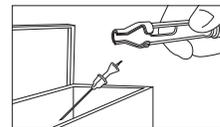
1. Twist off the protective cap.



2. Place the needle into the syringe and rotate the plastic Safeguard counter clockwise.



3. After use, remove cartridge and turn over Safeguard clockwise.



4. Position syringe and invert it so that needle falls into sharps container.



LeEject 2® Syringe & Needle  
Dental Safety Device